

SXYS。4-547-966-02 (1)

SxS Memory Card USB Reader/Writer

LECTUR/Scripteur USB de carte mémoire SxS

USB-устройство чтения/записи карт памяти SxS

Жады картасын жазу/оку құрылғысы

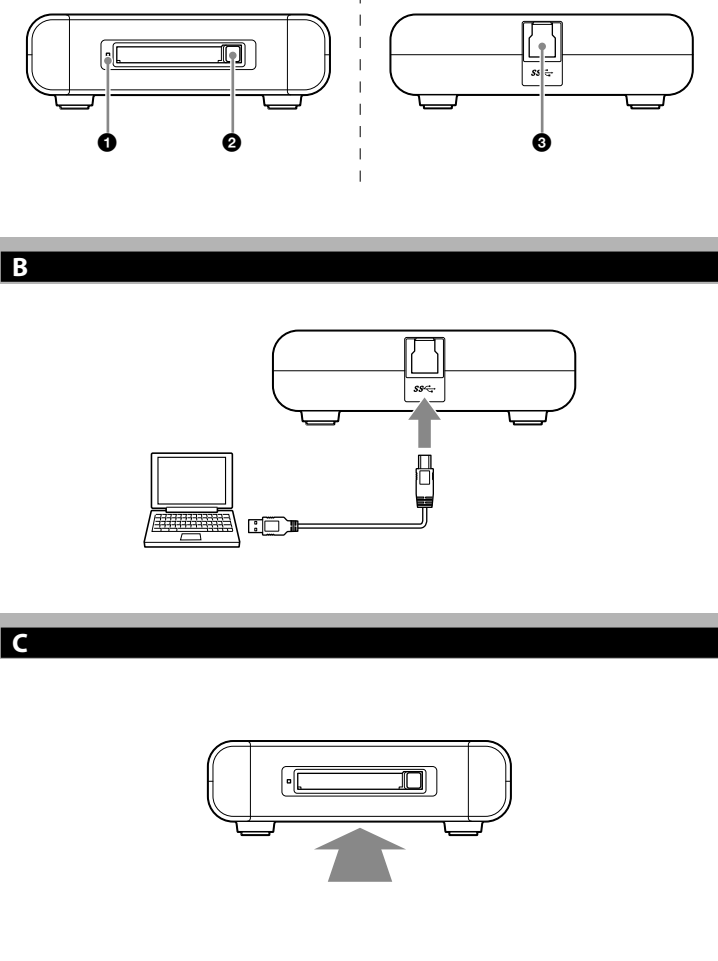
SxS 存储卡 USB 读卡器

取扱説明書
Bedienungsanleitung
Operating Instructions
Istruzioni per l'uso
Mode d'emploi
Инструкция по эксплуатации
Manual de instrucciones
使用说明书

SBAC-US30

© 2014 Sony Corporation Printed in China

http://www.sony.net/



日本語

● **必ず** **安全のために**

ソニー製品は安全に充分配慮して設計されています。しかし、電気製品はすべて、まちがった使いかたをすると、火災や感電などにより人身事故につながることもあり危険です。事故を防ぐために次のことを必ず守ってください。

安全のための注意事項を守る

製品全般の注意事項が記載されています。

定期的にご点検する

説明書や1年に1度は、USBケーブルに傷みがないか、USB端子にほこりがかたまっていないか、コネクタがしっかり差し込まれているか、などを点検してください。

故障したら使わない

動作がおかしくなったり、USBケーブルなどが破損しているのに気づいたら、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご相談ください。

万一、異常が起きたら

- 煙が出たら
- 異常な音、においがしたら
- 内部に水、異物が入ったら
- 製品を落としたりき

● USBケーブルをコンピューターのUSB端子から抜く

● お買い上げ店またはソニーのサービス窓口に連絡する

● USBケーブルをコンピューターから抜くときは、必ずケーブルを持って抜く。 → 万一、USBケーブルが断念したら、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口へご連絡ください。

● 動作がおかしくなったり、USBケーブルなどが破損しているのに気づいたら、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご相談ください。

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● USBケーブルをコンピューターから抜くときは、必ずケーブルを持って抜く。 → 万一、USBケーブルが断念したら、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口へご連絡ください。

● 動作がおかしくなったり、USBケーブルなどが破損しているのに気づいたら、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご相談ください。

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

● **必ず** **安全のために**

Symptom	Cause/Solution
The SxS memory card cannot be accessed from Explorer or My Computer.	<ul style="list-style-type: none">No SxS memory card inserted. <ul style="list-style-type: none">→ Insert an SxS memory card. The inserted card is not compatible with this unit. <ul style="list-style-type: none">→ Insert a compatible card.
When an SxS memory card is inserted, the access lamp only blinks (does not stay lit).	<ul style="list-style-type: none">There is foreign matter adhering to the connector section of the SxS memory card. An error has occurred because there is foreign matter on the SxS memory card. <ul style="list-style-type: none">→ Check whether dust or dirt is adhering to the connector section of the SxS memory card. Remove any foreign matter and insert the SxS memory card again.
The unit does not operate correctly.	<ul style="list-style-type: none">The unit might be affected by static electricity. <ul style="list-style-type: none">→ Disconnect the USB cable and then reconnect it.
Cannot record or delete data. Data was not recorded or deleted.	<ul style="list-style-type: none">Remove the SxS memory card while the access lamp is lit on. <ul style="list-style-type: none">→ Do not remove the SxS memory card until the access lamp is extinguished. → Check that the write protect switch is not set to "WP".

SxS memory cards (sold separately)

Usable SxS memory cards
Use Sony SxS memory cards. Operations are not guaranteed with memory cards other than Sony cards. For details on using SxS memory cards and usage-related precautions, refer to the instruction manual for the SxS memory card.

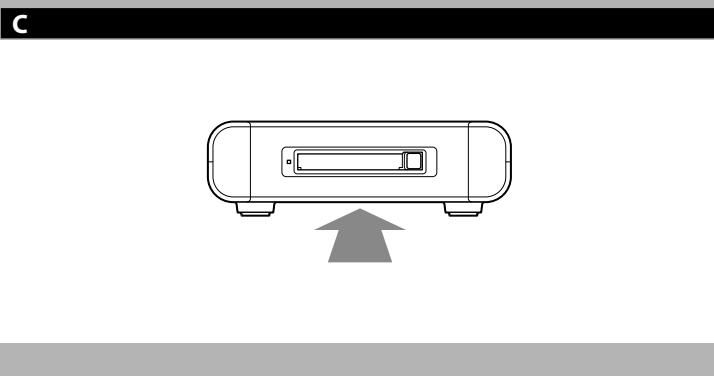
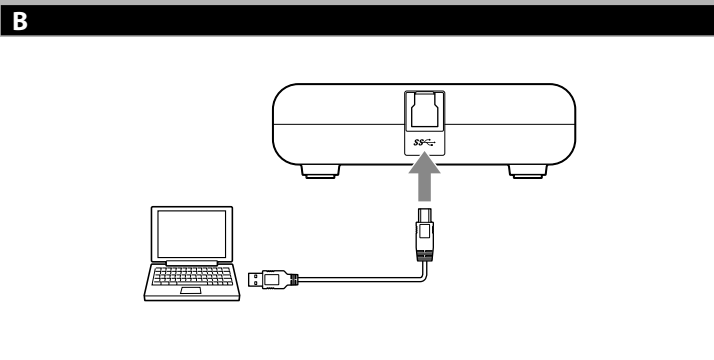
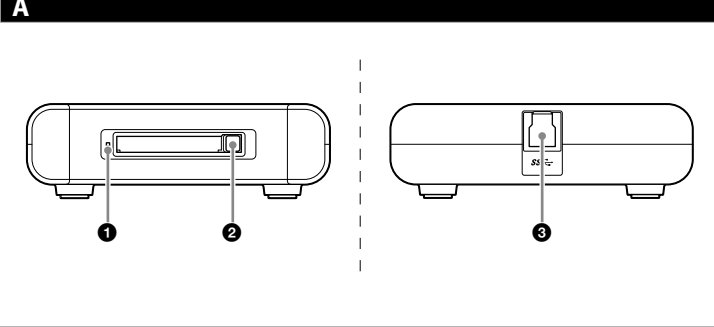
Note
Operation is not guaranteed when XQD format Ver. 2.0 media combined with XQD ExpressCard adapter (QDA-EX1) is used with this unit. Visit the following website for more information on XQD format Ver. 2.0 media. http://www.sony.net/memorycard/

Specifications

SxS memory card USB Reader/Writer
USB: SuperSpeed USB (USB3.0 compliant)
Power supply: USB bus power
Power consumption: 4.5W (SxS operating)
Dimensions: Approx. 99 × 31 × 132 mm (W × H × D) (including projecting parts)
(4 × 1 1/4 × 5 1/4 inches)
Approx. 200 g (7 oz) (excluding the SxS memory card)
Mass:
Operating condition: Operating temperature 5 °C to 40 °C (41 °F to 104 °F)
Storing temperature −20 °C to +60 °C (−4 °F to +140 °F)
Humidity (There must be no condensation.)
Supplied items: SxS memory card USB Reader/Writer (1)
USB cable (1)
(Service parts number: 1-839-351-11)
Set of printed documentation
Design and specifications are subject to change without notice.

Notes

- Always make a test recording, and verify that it was recorded successfully. **SONY WILL NOT BE LIABLE FOR DAMAGES OF ANY KIND INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, COMPENSATION OR REIMBURSEMENT ON ACCOUNT OF FAILURE OF THIS UNIT OR ITS RECORDING MEDIA, EXTERNAL STORAGE SYSTEMS OR ANY OTHER MEDIA OR STORAGE SYSTEMS TO RECORD CONTENT OF ANY TYPE.**
- Always verify that the unit is operating properly before use. **SONY WILL NOT BE LIABLE FOR DAMAGES OF ANY KIND INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, COMPENSATION OR REIMBURSEMENT ON ACCOUNT OF THE LOSS OF PRESENT OR PROS**



Problema	Causas/Soluciones
No es posible acceder a la tarjeta de memoria SxS a través del Explorador de Windows o de MI PC.	<ul style="list-style-type: none">No se ha insertado ninguna tarjeta de memoria SxS. La tarjeta insertada no es compatible con esta unidad. Inserte una tarjeta compatible.
Al insertar una tarjeta de memoria SxS, la luz de acceso parpadea (no se enciende de forma fija).	<ul style="list-style-type: none">Alguna sustancia extraña se ha adherido al conector de la tarjeta de memoria SxS. Se ha producido un error. Alguna sustancia extraña se ha adherido a la tarjeta de memoria SxS. <p>→ Compruebe la presencia de polvo o suciedad adheridos al conector de la tarjeta de memoria SxS. Retire cualquier sustancia extraña y vuelva a insertar la tarjeta de memoria SxS.</p>
La unidad no funciona correctamente.	<ul style="list-style-type: none">Es posible que la electricidad estática afecte a la unidad. <p>→ Desconecte el cable USB y vuelva a conectarlo.</p>
No es posible grabar ni eliminar datos en la tarjeta de memoria SxS. No se han grabado ni eliminado los datos en la tarjeta de memoria SxS.	<ul style="list-style-type: none">Extraiga la tarjeta de memoria SxS mientras el indicador luminoso de acceso está iluminado. No retire la tarjeta de memoria SxS hasta que el indicador luminoso de acceso se haya apagado. <p>→ Compruebe que el computador de protección contra escritura no está ajustado en "WP".</p>

Tarjetas de memoria SxS (vendido aparte)

Tarjetas de memoria SxS utilizables
Utilice las tarjetas de memoria SxS de Sony. No se garantiza el funcionamiento con tarjetas de memoria que no sean tarjetas de Sony. Para obtener más información sobre cómo utilizar tarjetas de memoria SxS y sobre las precauciones relacionadas con su uso, consulte el manual de Instrucciones de la tarjeta de memoria SxS.

Visite el siguiente sitio web para obtener más información acerca de los soportes de formato XQD versión 2.0.

http://www.sony.net/memorycard/

Especificaciones

Grabador/lector USB de tarjetas de memoria SxS	SuperSpeed USB (compatible USB3.0)
Fuente de alimentación:	Alimentación USB
Consumo de energía:	4,5 W (USB-SS en funcionamiento)
Dimensiones:	Aprox. 99 x 31 x 132 mm (an/al/prf) (incluidas las partes salientes)
Peso:	Aprox. 200 g (sin incluir la tarjeta de memoria SxS)
Condiciones de funcionamiento:	Temperatura de funcionamiento: entre 5 °C y 40 °C <p>Temperatura de almacenamiento: entre 20 °C y +60 °C</p> Humedad (no debe haber condensación).
Elementos incluidos:	Grabador/lector USB de tarjetas de memoria SxS (1) <p>Cable USB (1)</p> (Número para solicitar piezas de recambio: 1-839-351-11) <p>Juego de documentación impresa</p> El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Notas

- Haga siempre un ensayo de grabación y verifique que se grabó bien. SONY NO SE HACE RESPONSIBLE POR DAÑOS DE NINGÚN TIPO, INCLUYENDO PERO NO LIMITADO A LA COMPENSACIÓN O PAGO POR FALLO EN HACER CUALQUIER TIPO DE CONTENIDO DE GRABACIÓN POR MEDIO DE ESTA UNIDAD O SU SOPORTE DE GRABACIÓN. SISTEMAS DE MEMORIA EXTERNA O CUALQUIER OTRO SOPORTE O SISTEMAS DE MEMORIA.
- Verifique siempre que esta unidad funciona correctamente antes de utilizarlo. SONY NO SE HACE RESPONSIBLE POR DAÑOS DE NINGÚN TIPO, INCLUYENDO PERO NO LIMITADO A LA COMPENSACIÓN O PAGO POR LA PÉRDIDA DE GARANTÍAS PRESENTES O FUTURAS DEBIDO AL FALLO DE ESTA UNIDAD Y A SEA DURANTE LA VIGENCIA DE LA GARANTÍA O DESPUÉS DEL VENCIMIENTO DE LA GARANTÍA NI POR CUALQUIER OTRA RAZÓN.

Marcas comerciales

- SxS y **SxS** son marcas comerciales de Sony Corporation.
- Microsoft y Windows son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en los Estados Unidos o en otros países.
- OS X es una marca comercial de Apple Inc. en los EE. UU. y en otros países.
- El logotipo de USB-IF SuperSpeed USB Trident es una marca comercial registrada de USB Implementers Forum, Inc.
- Las demás marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

Deutch
Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor der Benutzung des Geräts sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

WARNING
Um die Gefahr von Bränden oder elektrischen Schlägen zu verringern, darf dieses Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, darf das Gehäuse nicht geöffnet werden. Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets nur qualifiziertem Fachpersonal.

Für Kunden in Europa, Australien und Neuseeland

WARNING
Dies ist eine Einrichtung, welche die Funk-Einstörung nach Klasse A besitzt. Diese Einrichtung kann im Wohnbereich Funkstörungen verursachen; in diesem Fall kann vom Betreiber verlangt werden, angemessene Maßnahmen durchzuführen und dafür aufzukommen.

Für Kunden in Europa

Dieses Produkt wurde von oder für Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokio, 108-0075 Japan hergestellt. Bei Fragen zur Produktfunktion wenden Sie bitte den Bevollmächtigten der Europäischen Union kontaktieren Sie bitte den Bevollmächtigten Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Deutschland. Für Kundendienst- oder Garantieangelegenheiten wenden Sie sich bitte an die in den Kundendienst- oder Garantieunterlagen genannten Adressen. Dieser Apparat darf nicht im Wohnbereich verwendet werden.

Überblick

Der SBAC-US30 ist ein SxS-Speicherkarten-USB-Lese-/Schreibgerät, der dazu dient, auf einer SxS-Speicherkarte aufgenommene Daten mittels USB3.0-Hochgeschwindigkeitsdatenübertragung zu übermitteln. Das Gerät kann über USB-Busantrieb mit Strom versorgt werden und benötigt daher kein Netzteil.

Sicherheitsmaßnahmen

- Die Zugriffsanzeige leuchtet, während auf die SxS-Speicherkarte zugegriffen wird. Solange die Zugriffsanzeige leuchtet, dürfen Sie Folgendes nicht tun, da andernfalls Daten auf dem Computer oder der Speicherkarte beschädigt werden können.
 - Sie dürfen auf keinen Fall:
 - Ziehen Sie das USB-Kabel ab.
 - den Computer ausschalten.
 - die Speicherkarte herausnehmen.
 - Ziehen Sie zum Lösen des USB-Kabels nicht am Kabel. Ziehen Sie immer am Stecker.
- Wenn das Gerät verschmutzt ist, reinigen Sie es mit einem weichen Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall Verdünner, Benzin oder Alkohol, da solche Lösungsmittel zu Verformungen und Fehlfunktionen am Gerät führen.
- Sony übernimmt keinerlei Haftung für Probleme mit gespeicherten Daten oder mit der Datenwiedergabe, wenn die SxS-Speicherkarte nicht richtig verwendet wird.
- Um ein versehentliches Aufzeichnen, Löschen oder Bearbeiten von Daten auf einer SxS-Speicherkarte zu vermeiden, stellen Sie die Schreibschutzlasche an der SxS-Speicherkarte auf „WP“.
- Betätigen Sie den Schreibschutzschalter nicht, wenn die SxS-Speicherkarte in das Gerät eingesetzt ist. Je nach dem Betriebssystem des Computers funktioniert der Schreibschutz nicht, auch wenn Sie den Schalter betätigen.

Stellen Sie das Gerät nicht senkrecht auf.

Das Gerät muss waagrecht aufgestellt werden. Wenn das Gerät senkrecht aufgestellt oder verwendet wird, kommt es zu Fehlfunktionen.

Betriebssystem

Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (SP1)
OS X 10.9, OS X 10.8, OS X 10.7

Nicht alle PC-Betriebsvorgänge werden gewährleistet.

Problema	Causas/Soluciones
No es posible acceder a la tarjeta de memoria SxS a través del Explorador de Windows o de MI PC.	<ul style="list-style-type: none">No se ha insertado ninguna tarjeta de memoria SxS. La tarjeta insertada no es compatible con esta unidad. Inserte una tarjeta compatible.
Al insertar una tarjeta de memoria SxS, la luz de acceso parpadea (no se enciende de forma fija).	<ul style="list-style-type: none">Alguna sustancia extraña se ha adherido al conector de la tarjeta de memoria SxS. Se ha producido un error. Alguna sustancia extraña se ha adherido a la tarjeta de memoria SxS. <p>→ Compruebe la presencia de polvo o suciedad adheridos al conector de la tarjeta de memoria SxS. Retire cualquier sustancia extraña y vuelva a insertar la tarjeta de memoria SxS.</p>
La unidad no funciona correctamente.	<ul style="list-style-type: none">Es posible que la electricidad estática afecte a la unidad. <p>→ Desconecte el cable USB y vuelva a conectarlo.</p>
No es posible grabar ni eliminar datos en la tarjeta de memoria SxS. No se han grabado ni eliminado los datos en la tarjeta de memoria SxS.	<ul style="list-style-type: none">Extraiga la tarjeta de memoria SxS mientras el indicador luminoso de acceso está iluminado. No retire la tarjeta de memoria SxS hasta que el indicador luminoso de acceso se haya apagado. <p>→ Compruebe que el computador de protección contra escritura no está ajustado en "WP".</p>

Rot	Zugreifen auf eine eingeschobene SxS-Speicherkarte (Daten schreiben/lesen)
Grün	Standby
Orange	Standard-Zustand oder Zugriff, mit angebrachtem Medienadapter (MEAD-MS01/MEAD-SD01/MEAD-SD02).
Aus	<ul style="list-style-type: none">Es ist keine compatible Speicherkarte eingesetzt. Eine unbrauchbare Karte ist eingesetzt.

➊ Auswurfaste
➋ USB-Anschluss (Standard-B)

VORSICHT

Verwenden Sie beim Anschließen des USB-Kabels des Geräts an ein Peripheriegerät das mitgelieferte Kabel, um Fehlfunktionen aufgrund von Störungen zu vermeiden.

Anschließen des Geräts an den Computer (B)

- Schließen Sie das Gerät an den Computer an.
- Schließen Sie das angegebene USB-Kabel (mitgeliefert) fest an den USB-Anschluss am Gerät an.
- Schließen Sie das angegebene USB-Kabel an den USB-Anschluss am Computer an.

Hinweis

Die Stecker an den beiden Enden des angegebenen USB-Kabels sind unterschiedlich groß. Achten Sie beim Anschließen darauf, dass der Stecker am USB-Kabel in die Buchse am anzuschließenden Gerät passt.

Das Gerät wird erkannt, sobald Sie eine SxS-Speicherkarte in das Gerät einsetzen.

Hinweise


- Wenn zwei oder mehr USB-Geräte an einen Computer angeschlossen sind und gleichzeitig verwendet werden, kann der Betrieb dieses Geräts je nach den USB-Geräten nicht garantiert werden.
- Der Betrieb kann nicht garantiert werden, wenn dieses Gerät über die Tastatur oder einen USB-Hub angeschlossen wird.
- Auch bei den empfohlenen Umgebungen kann nicht garantiert werden, dass alle Funktionen auf allen Computern zur Verfügung stehen.
- Verwenden Sie unbedingt das angegebene USB-Kabel (mitgeliefert), um dieses Gerät an den Computer anzuschließen.

Installieren der SxS-Speicherkarte (C)

Setzen Sie die SxS-Speicherkarte in das Gerät ein.

Herausnehmen der SxS-Speicherkarte aus dem Computer

Für Windows-Benutzer

- Klicken Sie auf  im Notifizierungsbereich unten rechts im Desktop. Die aktuell am Computer angeschlossenen Geräte erscheinen auf dem Bildschirm.

2 Klicken Sie auf dieses Gerät.

Für OS X-Benutzer

- Vergewissern Sie sich, dass die Zugriffsanzeige am Gerät nicht leuchtet.
- Ziehen Sie das Datenträger-Symbol auf das Papierkorb-Symbol.

Einzelheiten dazu schlagen Sie bitte in der mit dem Computer/Betriebssystem gelieferten Bedienungsanleitung nach.

Störungsbehebung

Symptom	Ursache/Abhilfemaßnahme
Das Symbol für den austauschbaren Datenträger wird nicht angezeigt.	<ul style="list-style-type: none">Das Gerät ist nicht richtig angeschlossen. <ul style="list-style-type: none">Schließen Sie es richtig an. Außer diesem Gerät ist noch ein anderes Gerät an einen USB-Anschluss am Computer angeschlossen. <ul style="list-style-type: none">Trennen Sie das andere USB-Gerät vom Computer. Oder schalten Sie die Geräte aus und starten Sie den Computer neu.

Über den Windows Explorer oder „My Computer“ (Arbeitsplatz) kann nicht auf die SxS-Speicherkarte zugegriffen werden.

Die Zugriffsanzeige blinkt nur, wenn eine SxS-Speicherkarte eingesetzt wird (sie leuchtet nicht kontinuierlich).

Die Zugriffsanzeige blinkt nur, wenn eine SxS-Speicherkarte eingesetzt wird (sie leuchtet nicht kontinuierlich).

Das Gerät funktioniert nicht ordnungsgemäß.

Das Aufzeichnen und Löschen von Daten auf der SxS-Speicherkarte ist nicht möglich. Auf der SxS-Speicherkarte wurden keine Daten aufgezichnet oder gelöscht.

Die Zugriffsanzeige blinkt nur, wenn eine SxS-Speicherkarte eingesetzt wird (sie leuchtet nicht kontinuierlich).

SxS-Speicherkarte (separat erhältlich)

Geeignete SxS-Speicherkarten
Verwenden Sie SxS-Speicherkarten von Sony. Die Funktion mit Karten anderer Hersteller kann nicht garantiert werden. Einzelheiten zur Verwendung von SxS-Speicherkarten und Hinweise hinsichtlich ihrer Anwendung finden Sie in der Bedienungsanleitung der jeweiligen SxS-Speicherkarte.

Hinweis

Wenn mit diesem Gerät Medien im Format XQD Ver. 2.0 in Verbindung mit einem XQD ExpressCard-Adapter (QDA-EX1) verwendet werden, kann die Funktion nicht garantiert werden.

Weitere Informationen zu Medien im Format XQD Ver. 2.0 finden Sie auf der folgenden Website:
http://www.sony.net/memorycard/

Technische Daten

SxS-Speicherkarten-USB-Lese-/Schreibgerät
USB: SuperSpeed USB (USB3.0-fähig)
Stromversorgung: 4,5 W (mit USB-SS-Betrieb)
Leistungsaufnahme: Ca. 99 x 31 x 132 mm (B x H x T)
Abmessungen: Ca. 200 g (ohne SxS-Speicherkarte)
Gewicht: (einschließlich vorstehender Teile) Ca. 200 g (ohne SxS-Speicherkarte)
Betriebsbedingungen:
Betriebs­temperatur 5 °C bis 40 °C
Lagertemperatur -20 °C bis +60 °C
Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend) 20 % bis 80 %

Im Lieferumfang enthalten: SxS-Speicherkarten-USB-Lese-/Schreibgerät (1)
Anleitungen
(Service-Teilenummer: 1-839-351-11)

Änderungen bei Design und technischen Daten bleiben ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.

Hinweis

- Führen Sie immer eine Probeaufnahme aus, und bestätigen Sie, dass die Aufnahme erfolgreich war. SONY KANN KEINE HAFTUNG FÜR SCHÄDEN JEDER ART, EINSCHLIESSLICH ABER NICHT BEGRENZT AUF KOMPENSATION ODER ERSTATTUNG, AUFGRUND VON FEHLFUNKTION DIESES GERÄTS ODER SEINER DATENTRÄGER, EXTERNEN SPEICHERSYSTEMEN ODER JEGLICHEN ANDEREN DATENGRÄGERN ODER SPEICHERSYSTEMEN ZUR AUFNAHME VON INHALTEN JEDER ART ÜBERNEHMEN.
- Bestätigen Sie vor dem Gebrauch immer, dass das Gerät richtig arbeitet. SONY KANN KEINE HAFTUNG FÜR SCHÄDEN JEDER ART, EINSCHLIESSLICH ABER NICHT BEGRENZT AUF KOMPENSATION ODER ERSTATTUNG, AUFGRUND VON FEHLFUNKTION DIESES GERÄTS ODER SEINER DATENTRÄGER, EXTERNEN SPEICHERSYSTEMEN ODER JEGLICHEM ANDEREN DURCH FEHLFUNKTION DIESES GERÄTS ODER AUS JEGLICHEM ANDEREN GRUND, ENTWEDER WÄHREND DER GARANTIEFRIST ODER NACH ABLAUF DER GARANTIEFRIST, ÜBERNEHMEN.

Markenzeichen

- SxS und **SxS** sind Markenzeichen der Sony Corporation.
- Microsoft und Windows sind eingetragene Warenzeichen und/oder Markenzeichen der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.
- OS X ist ein Markenzeichen der Apple, Inc. in den USA und anderen Ländern.
- Das USB-IF SuperSpeed USB Trident-Logo ist eine eingetragene Marke der USB Implementers Forum, Inc.
- Andere Markenzeichen und Produktnamen sind Eigentum der jeweiligen Rechteinhaber.

Italiano

Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare l'unità, e conservarlo per riferimenti futuri.

AVVERTENZA

Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre questo apparato alla pioggia e all'umidità.

Se questo apparecchio è un prodotto elettronico, non aprire l'involucro. Per l'assistenza rivolgersi unicamente a personale qualificato.

IMPORTANTE

La targhetta di identificazione è situata sul fondo.

Per i clienti in Europa, Australia e Nuova Zelanda

AVVERTENZA
Questo è un apparecchio di classe A e come tale, in un ambiente domestico, può causare interferenze radio. È necessario quindi che l'utilizzatore adotti gli accorgimenti adeguati.

Per i clienti in Europa

Questo prodotto è stato fabbricato da o per conto di Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Giappone. Eventuali richieste in merito alla conformità del prodotto in ambito della legislazione Europea, dovranno essere indirizzate al rappresentante autorizzato, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Per qualsiasi informazione relativa al servizio o la garanzia, si prega di fare riferimento agli indirizzi riportati separatamente sui documenti relativi all'assistenza o sui certificati di garanzia. L'apparecchio non deve essere utilizzato in aree residenziali.

Descrizione generale

L'SBAC-US30 è un dispositivo di lettura/scrittura USB della scheda di memoria SxS (che serve per trasmettere i dati registrati su una scheda di memoria SxS) a modo di trasmissione ad alta velocità USB3.0. Questa unità può essere alimentata da bus di alimentazione USB, pertanto può essere utilizzata senza un adattatore CA.

Precauzioni per l'uso

- La spia di accesso si illumina durante l'accesso alla scheda di memoria SxS. Se la spia di accesso si accende, non eseguire le operazioni riportate di seguito, onde evitare la distruzione di dati sul computer o sulla scheda di memoria.
Operazioni da non eseguire:
 - Scollare il cavo USB.
 - Non spegnere l'alimentazione del computer.
 - Non rimuovere la scheda di memoria.
Per scollare il cavo USB, non tirare il cavo stesso. Afferrare in modo saldo il relativo connettore.

- Se sporco, pulire l'apparecchio con un panno morbido. Non utilizzare benzina, alcol o tritolina in quanto tali solventi provocano la deformazione dell'apparecchio, con conseguenti problemi di funzionamento.
- Sony non potrà essere ritenuta responsabile per problemi relativi a dati registrati o riprodotti qualora la scheda di memoria SxS sia stata utilizzata in modo scorretto.

- Per evitare la registrazione, cancellazione o modifica accidentale dei dati registrati sulla scheda di memoria SxS, impostare l'interuttore di protezione dalla scrittura della scheda stessa su "WP".
- Non impostare l'interuttore di protezione sulla cartina mentre la scheda di memoria SxS è inserita nell'apparecchio. A seconda del sistema operativo del computer, la protezione dalla scrittura potrebbe non essere attiva sebbene l'interuttore sia stato correttamente impostato.

Non posizionare l'apparecchio in verticale.

L'apparecchio deve essere posizionato in orizzontale. Diversamente, si verificano problemi di funzionamento.

SO

Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (SP1)
OS X 10.9, OS X 10.8, OS X 10.7

Nota

Non è garantita la possibilità di utilizzare correttamente tutte le funzioni del PC.

Identificazione delle parti (A)

Spia di accesso	Stato degli alloggiamenti
Rossa	Accesso a una scheda di memoria SxS (lettura/scrittura di dati) inserita
Verde	Standby
Aranzone	Standby o accesso in corso, con adattatore (MEAD-MS01/MEAD-SD01/MEAD-SD02) montato.
Sperata	<ul style="list-style-type: none">Non è inserita una scheda di memoria compatibile. E' stata inserita una scheda non compatibile.

- Tasto di espulsione
- Connettore USB (B standard)

ATTENZIONE

Quando si collega il cavo USB dell'apparecchio al dispositivo, utilizzare il cavo fornito per prevenire il malfunzionamento per rumore.

Collegamento dell'apparecchio al computer (B)

- Collegare l'apparecchio al computer.
- Collegare in modo saldo il cavo USB specificato (in dotazione) al terminale USB dell'apparecchio.
- Collegare il cavo USB specificato al terminale USB del computer.

Nota

I connettori posti a entrambe le estremità del cavo USB specificato hanno dimensioni diverse. Utilizzare il cavo USB in base alla forma del terminale del dispositivo da collegare.

L'apparecchio viene riconosciuto al momento dell'inserimento della scheda di memoria SxS nell'apparecchio stesso.

Nota

Se ad un computer sono collegati due o più dispositivi USB e vengono utilizzati contemporaneamente, non è possibile garantire il funzionamento del presente apparecchio, a seconda dei suddetti dispositivi.


- Il funzionamento non è garantito se l'apparecchio è collegato tramite il cavo della tastiera o un hub USB.
- Il funzionamento completo non è garantito per tutti i computer, anche nel caso in cui questi operino nell'ambiente operativo consigliato.
- Assicurarsi di utilizzare il cavo USB specificato (in dotazione) per collegare l'apparecchio al computer.

Installare la scheda di memoria SxS (C)

Inserire la scheda di memoria SxS nell'unità.

Rimuovere la scheda di memoria SxS dal computer

Per l'utente di Windows

1 Fare clic su  nell'area di notifica in basso a destra nel desktop. Vengono visualizzati i dispositivi attualmente collegati al computer.

2 Fare clic sull'unità.

Per l'utente di OS X

- Verificare che la spia di accesso dell'apparecchio non sia illuminata.
- Spostare l'icona del disco sull'icona del cestino.

Per ulteriori informazioni, consultare le istruzioni per l'uso in dotazione con il computer/sistema operativo.

Guida alla soluzione dei problemi

Sintomo	Causa/Rimedio
L'icona dei dischi rimovibili non viene visualizzata.	<ul style="list-style-type: none">Il cavo non è stato collegato correttamente. Collegarlo correttamente. Oltre al presente apparecchio, un altro dispositivo è collegato alla porta USB del computer.
Non è possibile accedere alla scheda di memoria SxS tramite l'esploratore o Risorse del computer.	<ul style="list-style-type: none">Non è stata inserita alcuna scheda di memoria SxS. Inserire una scheda di memoria SxS. La scheda inserita non è compatibile con questa unità. Inserire una scheda compatibile.

Quando si inserisce una scheda di memoria SxS, la spia di accesso lampeggia (non rimane accessa con luce fissa).

- Sulla sezione del connettore della scheda di memoria SxS sono presenti corpi estranei.
- Si è verificato un errore. Sulla scheda di memoria SxS sono presenti corpi estranei.
- Verificare se sulla sezione del connettore della scheda di memoria SxS sono presenti polvere o sporczia. Rimuovere qualsiasi tipo di corpo estraneo, quindi inserire di nuovo la scheda di memoria SxS.
- Verificare se l'elettricità statica influisca sul funzionamento dell'apparecchio.
 - Scollare il cavo USB e ricollegarlo.
- Rimuovere la scheda di memoria SxS mentre la spia di accesso è illuminata.
 - Non rimuovere la scheda di memoria SxS fino a che la spia di accesso non si è spenta.
 - Verificare che l'interuttore di protezione dalla scrittura non sia impostato su "WP".

L'indicatore	Indicazioni
Krausnyj	Oscurecimento delo della spia (scoperta/ lettura dati)
Zelenyj	Rezhim ozhidaniya
Oranzhevoj	Rezhim ozhidaniya ili osuretsveniya dostupa, kogda ustanovlen media-adaptir (MEAD-MS01/MEAD-SD02).
Vychleno	<ul style="list-style-type: none">Ne vstavlena sovmestimaya karta pamjati. Vstavlena karta pamjati, kotoruju nevozmožno ispol'zovat'sya.

➊ Knjuka izvlečenja
➋ USB-razjem (Standard-B)

OSTOROŽNO
Pri podklyuchitju USB-kabeļa ustrjajstva k periferijnomu ustrjajstvu ispol'zovat'e kabelj az kompleksa postavki vo izbjazhenie neispravnosti v sledstvie elektrostatičnyh šumov.

Podklyuchite ustrjajstvo k kompjuteru (B)

- Podklyuchite ustrjajstvo k kompjuteru.
- Vstav'te ukazannyj USB-kabeļ (iz kompleksa postavki) v USB-razjem ustrjajstva.
- Vstav'te ukazannyj USB-kabeļ v USB-razjem ustrjajstva.

Prilimczeniya

Esli v odnomu kompjuteru podklyucheny dva ili bolee USB-ustrjajstv i oni ispol'zuyutsya odnovremennno, ne garantirovany korrektnyye rezul'taty raboty etoj ustrjajstva ne garantirovany i zavysit ot togo, kakie drugee USB-ustrjajstva podklyucheny k kompjuteru.

Pravil'nost' vsekh operacij na vsex kompjuterax ne mozet byt' garantirovana dazhe pri rabote na rekomendujemyh stroenijax.


Obyazatel'no ispol'zovat'e ukazannyj USB-kabeļ (iz kompleksa postavki) dlya podklyucheniya etoj ustrjajstva k kompjuteru.

Ustanovite kartu pamjati SxS (C)

Vstav'te kartu pamjati SxS az etoj ustrjajstvo.

Izvluchite kartu pamjati SxS iz kompjuteraz

Dlya pol'zovatelj sistema Windows

1 Šcenkite znakov  v oblasti uvzomenij v nižnem pravom uglu rabočnogo stola.

Na zkrane pojavitsja spiskov ustrjajstv, podklyuchennyh k kompjuteru v dannyj momont.

2 Šcenkite na dannom ustrjajstve.

Dlya pol'zovatelj sistema OS X

- Prover'te, čto indikator dostupa ustrj